



číslo smlouvy: <i>DL 2014/01334</i>	číslo jednací: CJ MML 117438/14- <i>1436 92/14</i>
počet stran: 4+1 příloha	dodatek ke smlouvě č.:

## PRŮVODNÍ LIST

### KE SMLouvĚ UZAVÍRANÉ MĚSTEM LIBEREC

**NÁZEV SMLOUVY:** Smlouva o poskytnutí dotace pro poskytovatele služeb v sociální oblasti

**PŘEDKLADATEL:** odbor péče o občany

(odbor + razítko)

**VĚCNÉ ZAŘAZENÍ:** poskytnutí dotace za účelem podpory činnosti služeb v sociální oblasti na službu denní stacionář, číslo identifikátoru 963734

(kupní, o dílo, pronájem, garant atd.)

**SMLUVNÍ STRANY:** statutární město Liberec, nám. Dr. E. Beneše 1, 460 59, Liberec 1, IČO:002629787

(jméno, IČO, adresa)

Ruprechtické farní sdružení, Divoká 1186, 460 14 Liberec 14, IČO 27016781

**ZA VYPRACOVÁNÍ SMLOUVY ODPOVĚDNÝ:** Mgr. Roman Král, vedoucí odboru péče o občany

(vedoucí přísl. odboru)

**ZA PLNĚNÍ SMLOUVY ODPOVĚDNÝ:** Mgr. Roman Král, vedoucí odboru péče o občany  
Mgr. Pavel Kalous, vedoucí oddělení humanitního  
Bc. Kateřina Marcinková, referent sociálních služeb

(odbor, oddělení i přísl. pracovník)

**PRÁVNÍ ODBOR POTVRZUJE SOULAD S PRÁVNÍMI PŘEDPISY A S ROZHODNUTÍM ORGÁNU**

**A DOPORUČUJE K PODPISU:**

**PŘÍLOHY** (znalecký posudek, protokol o výsledku VŘ,... atd.):

KONTROLA:

JUDr. Jana KREJSOVÁ

Tato smlouva je uzavírána v souladu s usnesením Zastupitelstva města Liberec č. 139/2014 ze dne 29. 5. 2014 a v souladu s usnesením Rady města Liberec č. 468/2014 ze dne 20. 5. 2014.

**SMLOUVA O POSKYTNUTÍ DOTACE Z ROZPOČTU STATUTÁRNÍHO  
MĚSTA LIBEREC PRO POSKYTOVATELE SLUŽEB V SOC. OBLASTI**

**CJ MML 117438/14** 14369R/14

č. *DL 201401834*

**Smluvní strany:**

**statutární město Liberec**

se sídlem: nám. Dr. E. Beneše 1, 460 59 Liberec 1  
zastoupené: Mgr. Martinou Rosenbergovou, primátorkou města  
v této smlouvě zastoupené: Mgr. Romanem Králem, vedoucím odboru péče  
o občany  
IČ: 00262978  
(jako strana poskytující dotaci, dále jen poskytovatel)

a

**Ruprechtické farní sdružení**

se sídlem: Divoká 1186, 460 14 Liberec 14  
zastoupené: Pavlem Eliášem, ředitelem  
IČO: 27016781  
(dále jako příjemce)

**I.**

**Předmět smlouvy**

Smluvní strany sjednaly dnešního dne na základě usnesení Zastupitelstva města Liberec č. 139/2014 ze dne 29. 5. 2014 tuto smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Liberec pro poskytovatele služeb v sociální oblasti.

**II.**

**Čerpání dotace**

Příjemce je oprávněn čerpat finanční dotaci, která mu byla na základě této smlouvy poskytnuta v souladu se Zásadami pro poskytování finančních příspěvků z rozpočtu statutárního města Liberec pro poskytovatele služeb v sociální oblasti, v období **od 1. 1. 2014 do 31. 12. 2014.**

**III.**

**Účel a výše dotace**

1. Finanční dotace je poskytnuta přísně účelově. Příjemce se zavazuje použít poskytnutou dotaci pouze k účelu vymezenému v příloze této smlouvy - Závazné čerpání dotace z rozpočtu statutárního města Liberec pro poskytovatele služeb v sociální oblasti.
2. Dotace je poskytnuta příjemci ve výši **109.000,- Kč** (slovy: **jednostodevěttisíc**) na službu denní stacionář, číslo identifikátoru 9603734. Dotace bude účelově čerpána dle přílohy této smlouvy Závazné čerpání finančních prostředků z rozpočtu statutárního města Liberec.

#### IV.

#### Způsob poskytnutí finančních prostředků (dotace)

Finanční prostředky (dotace) bude poukázána převodem na účet příjemce č. **35-9386570217/0100** variabilní symbol **11743814** do 30 kalendářních dnů ode dne podpisu této smlouvy.

#### V.

#### Všeobecné podmínky

1. Jestliže dojde z jakéhokoliv důvodu ke změnám v plánované realizaci záměru dotace (účel dotace), příjemce dotace se zavazuje toto bezodkladně písemně oznámit poskytovateli (nejpozději do 15 dnů od nastalé změny).  
Jde o tyto změny: v časovém plánu záměru dotace (účel dotace), ohrožení realizace záměru dotace (účel dotace), změny nebo modifikace záměru dotace (účel dotace) ovlivňující účelové určení dotace, změny ve struktuře organizace příjemce ovlivňující rozhodujícím způsobem jeho činnost, změny v rozpočtu záměru dotace (účel dotace), změna osoby odpovědné za realizaci záměru dotace (účel dotace), změna sídla, bydliště nebo zánik organizace příjemce.
2. Příjemce se zavazuje ve všech písemných materiálech, veřejných vystoupeních a na svých webových stránkách, která se přímo vztahují k podpořenému záměru dotace (účel dotace) uvádět, že příslušná aktivita byla podpořena statutárním městem Liberec. *Při této činnosti je příjemce povinen respektovat aktuální znění „Manuálu pro označování akcí podpořených fondem statutárního města Liberec, který je ke stažení na webové stránce [www.liberec.cz](http://www.liberec.cz) (Magistrát a radnice→Odbory magistrátu→Kancelář primátorky).*
3. Příjemce dotace odpovídá za hospodárné a efektivní použití veřejných prostředků v souladu s účelem, pro který byly poskytnuty a v souladu s podmínkami v této smlouvě uvedenými. Dále odpovídá za jejich řádné a oddělené sledování v účetnictví v souladu s obecně platnými předpisy, zejména zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, v platném znění a za jejich správné vyúčtování.
4. Příjemce je povinen provést a předložit poskytovateli vyúčtování a vyhodnocení splnění účelu poskytnuté dotace na předepsaném tiskopise nejpozději **do 15. 2. 2015**.  
Současně s vyúčtováním předloží příjemce dotace **nejpozději do 15. 2. 2015** zprávu o poskytování služby v sociální oblasti za období, pro které byla dotace poskytnuta.
5. Přílohou vyúčtování je účetní sestava, která prokazuje využití poskytnuté dotace dle členění jednotlivých nákladových skupin. Příjemce dotace je povinen vést přehledné účetnictví a odděleně sledovat čerpání poskytnuté dotace tak, aby z účetní sestavy byla jednoznačně zřetelná a kontrolovatelná výše poskytnuté dotace a výše jejího čerpání v daném účetním období, včetně dokladového členění (např. výsledovka, dotace, dokladově).
6. Příjemce dotace je povinen uvést na originály účetních dokladů či písemnostech souvisejících, informaci o tom, jaká část nákladů byla kryta z poskytnuté dotace pro

poskytovatele služeb v sociální oblasti. Tyto písemnosti se uchovávají stejnou dobu jako účetní doklad.

7. Statutární město Liberec si vyhrazuje nárok kontrolovat použití dotace a správnost jejich zaúčtování v účetnictví příjemce dotace. Příjemce dotace je povinen předložit pověřeným pracovníkům SML originály účetních dokladů ke kontrole.
8. Příjemce se zavazuje vrátit nevyčerpané finanční prostředky zpět na účet statutárního města Liberec č. **4377542/0800** vedeného u České spořitelny, a.s., variabilní symbol **11743814** nejpozději do 30 dnů ode dne, kdy bylo předloženo vyúčtování dotace poskytovateli.
9. V případě zjištění nedostatků v předloženém vyúčtování je příjemce dotace povinen tyto nedostatky odstranit ve lhůtě určené poskytovatelem dotace, nejpozději do 10 pracovních dní po obdržení písemné výzvy.
10. V případě, že žadatel nedodrží podmínky stanovené ve smlouvě (zejména podmínky pro předložení vyúčtování), nebo v případě uvedení nepravdivých údajů v předložených dokumentech, je povinen vrátit část nebo celou poskytnutou částku zpět na účet č. **4377542/0800** vedený u České spořitelny, a. s., variabilní symbol **11743814** dle čl.VI., odst.1 této smlouvy, a zároveň mu nebude poskytnuta žádná finanční dotace z rozpočtu statutárního města Liberec ani z jiného fondu města po dobu následujících dvou kalendářních let.

## VI.

### Sankce za nedodržení smluvních podmínek

1. Zjistí-li poskytovatel dotace, že příjemce použil prostředky na jiný, než stanovený účel, nebo v rozporu s podmínkami této smlouvy, může od smlouvy odstoupit. Odstoupení se oznámí příjemci písemnou formou a je účinné 15. kalendářní den po doručení písemného oznámení o odstoupení. V takovém případě je příjemce povinen vrátit na výzvu poskytovatele poskytnuté finanční prostředky či jejich část ve lhůtě mu poskytovatelem stanovené na účet statutárního města Liberec č. **4377542/0800** vedeného u České spořitelny, a.s., variabilní symbol **11743814**.
2. Pokud příjemce ve stanovené lhůtě požadované prostředky poskytovateli nevrátí, poskytovatel je oprávněn požadovat od příjemce smluvní pokutu ve výši 0,05 % denně z výše poskytnuté dotace. Stejnou smluvní pokutu je poskytovatel oprávněn požadovat v případě prodlení s vrácením prostředků dle čl. V., odst. 8.
3. Pokud příjemce dotace v rámci finanční veřejnosprávní kontroly dle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, v platném znění, nezajistí ani v dodatečné lhůtě plnění povinností uložených mu poskytovatelem, má poskytovatel právo uložit pokutu za maření veřejnosprávní kontroly vykonávané na místě až do výše 1 milionu Kč. Pokutu až do výše 1 milionu Kč může poskytovatel dále uložit za nepřijetí nebo neplnění přijatých opatření k nápravě nedostatků v určených termínech.

**VII.**  
**Závěrečná ustanovení**

1. Ve vzájemných záležitostech touto smlouvou přímo neupravených se budou smluvní strany řídit příslušnými ustanoveními občanského zákoníku a souvisejících předpisů.
2. Smluvní strany souhlasí, že tato smlouva může být zveřejněna na webových stránkách statutárního města Liberec ([www.liberec.cz](http://www.liberec.cz)), s výjimkou osobních údajů fyzických osob uvedených v této smlouvě.
3. Smlouva je uzavřena v souladu s nařízením Komise EU č. 1407/2013 ze dne 18. 12. 2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování EU na podporu de minimis.
4. Tato smlouva je vyhotovena ve 3 stejnopisech, z nichž 1 stejnopis obdrží příjemce a 2 stejnopisy obdrží poskytovatel. Dodatky mohou být učiněny pouze písemnou formou.

**Za poskytovatele:**

Mgr. Roman Král  
vedoucí odboru

17. 07. 2014

V Liberci dne:



razítko, podpis

\_\_\_\_\_

**Za příjemce:**

Pavel Eliáš  
ředitel

V Liberci dne: 22. VII. 2014



razítko, podpis

\_\_\_\_\_

Příloha:

- 1x Závazné čerpání dotace z rozpočtu statutárního města Liberec pro poskytovatele služeb v sociální oblasti

**ZÁVAZNÉ ČERPÁNÍ POSKYTNUTÉ DOTACE Z ROZPOČTU STATUTÁRNÍHO MĚSTA  
 PRO POSKYTOVATELE SLUŽEB V SOCIÁLNÍ OBLASTI NA ROK 2014**



**INFORMACE O ŽADATELI**

Název / jméno žadatele (případně název dle registrace)	Ruprechtické farní sdružení
Název služby / č. registrace	Denní stacionář pro seniory U Antonína VS/1-1/62531/05-R

**POLOŽKOVÝ ROZPOČET NÁKLADŮ SLUŽBY NA LIBERECKU v Kč**

PROVOZNÍ NÁKLADY	Rozpočet služby na rok 2014	Požadovaný příspěvek ze žádosti	Závazné čerpání finančních prostředků
<b>1. Materiál</b> (Např.: potraviny, čisticí prostředky, DDHM, kancelářské potřeby, pohonné hmoty a jiné.)	<b>234 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
1.1 spotřební materiál	175 000,00		
1.2 potraviny	8 000,00		
1.3 kanc. Potřeby	7 000,00		
1.4 předplatné	3 000,00		
1.5 PHM	41 000,00		
1.6			
<b>2. Nemateriálové náklady</b>	<b>190 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>2.1 Energie</b>	<b>69 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
2.1.1 Elektřina	28 000,00		
2.1.2 Plyn	25 000,00		
2.1.3 Voda	16 000,00		
2.1.4 Jiné			
<b>2.2 Opravy a udržování</b>	<b>30 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
2.2.1	30 000,00		
2.2.2			
<b>2.3 Cestovné</b>	<b>1 500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
2.3.1	1 500,00		
<b>2.4 Spoje</b> (Např.: telefony, poštovné, internet a jiné.)	<b>19 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
2.4.1 telefony	19 000,00		
2.4.2			
2.4.3			
<b>2.5 Služby</b> (Např.: nájemné, vzdělávání, propagace a jiné.)	<b>70 500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
2.5.1 reklama	10 000,00		
2.5.2 kurzovné	8 000,00		
2.5.3 účetní služby	28 000,00		
2.5.4 ostatní služby	15 000,00		
2.5.5 bankovní poplatky	9 500,00		
2.5.6 JINÉ 'PROVOZNI' NÁKL.	66 500,-		
<b>3. Osobní náklady</b>	<b>1 730 000,00</b>	<b>205 000,00</b>	<b>109 000,00</b>
3.1.1 Hrubé mzdy	1 300 000,00	153 000,00	81 343,00
3.1.2 Soc. a zdr. pojištění hrazené zaměstnavatelem	425 000,00	52 000,00	27 657,00
3.1.3 Ostatní osobní náklady	5 000,00		
<b>4. Ostatní náklady</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
4.1 Ostatní sociální náklady			
<b>CELKEM</b>	<b>2 154 000,00</b>	<b>205 000,00</b>	<b>109 000,00</b>

2 220 500,- *průběžně 26.6.2014*

V Liberci dne 20.6.2014

Podpis žadatele.....  
 (razítko, používá-li žadatel)

**RUPRECHTICKÉ FARNÍ SDRUŽENÍ**  
 RFS IČ: 27016781  
 Divoká 1186, LIBEREC 14  
 Tel. 736 613 333, 486 11 22 00

poznámka : ve sloupci Rozpočet 2014 chybí oproti žádosti oddíl 2,6 Jiné provozní náklady ve výši 66.500,-

STATUTÁRNÍ MĚSTO LIBEREC  
 MAGISTRÁT MĚSTA LIBEREC  
 Kancelář tajemníka - podatelna  
 Došlo: 20-06-2014  
 č. j. ....

STATUTÁRNÍ MĚSTO LIBEREC  
 Odbor péče o občany  
 Došlo: 20-06-2014  
 č. j. 119589/14

Č. dopis: .....  
 Zpracov: PK  
 Ukl. znak: F